

8-7-1984

Letter from a Brazilian Supporter to Geraldine Ferraro

Geraldine Ferraro

Follow this and additional works at: https://ir.lawnet.fordham.edu/vice_presidential_campaign_correspondence_1984_international



Part of the [Law Commons](#)

Recommended Citation

Ferraro, Geraldine, "Letter from a Brazilian Supporter to Geraldine Ferraro" (1984). *International*. 315.
https://ir.lawnet.fordham.edu/vice_presidential_campaign_correspondence_1984_international/315

This Book is brought to you for free and open access by the Correspondence at FLASH: The Fordham Law Archive of Scholarship and History. It has been accepted for inclusion in International by an authorized administrator of FLASH: The Fordham Law Archive of Scholarship and History. For more information, please contact tmelnick@law.fordham.edu.



THE LIBRARY OF CONGRESS

WASHINGTON, D.C. 20540

TRANSLATION OF LETTERS

Congressional Member Rep. Geraldine Ferraro Language Portuguese
or Committee _____

Material Submitted Letter and clipping Date of Material Aug 7, 1984

Name and Address _____
of Sender _____

Bairro Boa Morte
36200 Barbacena - MG - Brazil

Suggested Salutation Dear _____

Translated by Wesley Kerney CRS ARS Language Services
name division department

Date Sept. 6, 1984

☐ Complete

☒ Abstract—Please call the Congressional Research Service (426-5700), if a complete translation is desired.

Writer is a Peruvian student who is studying in Brazil and is a student of microbiology and immunology. He wishes the Congresswoman overwhelming success in her campaign and requests that she send him a textbook on immunology, even if it be in English, and also a campaign poster.

The articles speak of Mondale's boldness in choosing a woman for the first time in the history of the U.S. to run as candidate for Vice President. Article gives a short biographical sketch of the Congresswoman, states that she is noted for her courage and determination, is a feminist and, as such, is in favor of abortion, although as a Catholic she does not personally approve of it, that she voted against Reagan's economic policy, is opposed to U.S. intervention in Central America, and supports the nuclear arms freeze.

Dear "Gerry"

Translation

Brazil 7 Agosto 1984

Estoy escribiendo en Castellano para poder mejor demostrar mis mas sinceras felicitaciones por la designación a la candidatura de Vicepresidente por el Partido Democrata.

Soy un estudiante peruano que me encuentro actualmente en el Brazil haciendo Maestría en Microbiología e Inmunología y leyendo estos reportajes en las revistas brasileñas me acordé cuando aun niño escuchaba hablar de los Kennedys, desde ahí sentí y siento una profunda admiración por su partido y doy votos para que en Noviembre de este año sea el Partido Democrata que gobierne los EE.UU. y así mejorar las relaciones con los países latinoamericanos en lo que respecta a ayuda económica y cultural.

Lo por ejemplo tengo deseos de estudiar en los EE.UU. y me hice una promesa, que cualquier día voy a ir allá y por lo menos ver de cerca el C.D.C de Atlanta y creo que con esfuerso y estudiando mucho lo voy a lograr, porque tengo certeza que en los EE.UU se adquiere la capacidad que necesitan nuestros países para salir del ostracismo que se mencionan y es alla (USA) donde se adquiere esas ventajas por la mayor infraestructura en lo que respecta a laboratorios, universidades y centros de investigación.

Por ejemplo el Brazil es un país mucho mas adelantado que el Perú, fue aquí que conseguí Aparatos de Investigación que

me qui ferra solo se conoce p' libros.
Es justamente eso qui pedido de esta carta.
Quisiera que ud. me haga el favor de
regalarme un libro de Immunologia, p'
el Ingles no se preocupe lo bastante bien,
estoy pidiendo esto p' que mi condici3n
economica no me permite comprar un libro,
aqui son muy caros y si fuesen baratos
no me alcanza porque vivo econ6micamente
mal. (Usted me comprende).

Ahora si fuese posible enviarme algun
cartel de su Campa3a quedari muy agradecido
y lo colocari en el laboratorio donde trabajo
y sere mi ayudante mas en su Campa3a
en camino a la Casa Blanca ("White house")
Lo se que mi pedido le va a impresionar
pero es una ayuda que espero se
cumpla para mi bien, Dios est3 presente
y le ayudara mucho, para eso cuente
conigo, Voy a pedir al Supremo de todo
Coroz3n.

Atte: [REDACTED] [REDACTED] [REDACTED]

* mi direcci3n en el Brasil es la siguiente:

[REDACTED] [REDACTED] [REDACTED] [REDACTED] [REDACTED]

BAIRRO BOA MORTE
36200 Baruerena - MG
Brasil